

# フォローアップ・シンポジウム

## 「THE INSIDE STORY: ほっかいどうの通訳者たち」

【趣旨】4月末に刊行されたインタビュー集「ほっかいどうの通訳者たち」は、これまで黒子的存在であった通訳者の「生の声」を反映させた画期的な企画として、全国の通訳関係者からも高い評価を得ることができました。しかし誌面の都合でインタビューだけでは語り尽くせなかった事も多く、本書に登場する通訳者の方々に参加してもらい北海道の国際交流などに焦点を当てたフォローアップ・シンポジウム「THE INSIDE STORY: ほっかいどうの通訳者たち」を開催することになりました。多くの皆様の参加をお待ちしています。

日時：平成22年8月22日（日） 13:00-15:00

会場：札幌国際プラザ 会議室 3F

定員：100名（申込先着順）

### プログラム（案）

(13:00-13:15) インサイドレポート：

酒井 宏祐（インタビュアー）

「ほっかいどうの通訳者たちとのインタビューを終えて」

(13:15-14:30) パネル・ディスカッション：

泉 園子（HICOM 会長）

大島 剛（ルテニア代表）

熊谷 ユリヤ（札幌大学教授）

後藤 道（札幌国際プラザ/編集委員会）

司会 酒井 宏祐（元道新スポーツ社長/インタビュアー）

(14:30-15:00) フロアー・ディスカッション：

会場参加者からの質問など

共催：財団法人札幌国際プラザ

HICOM（北海道通訳者協会）

「ほっかいどうの通訳者たち」編集委員会

北海道通訳アカデミー

申込先：（下記のホームページまたは電話で参加をお申込みください）

<http://www.hokkaido-ia.jp>

北海道通訳アカデミー 札幌市北区北7条西4丁目8-3北口ヨシヤビル7F

TEL 011-299-5910 FAX 011-299-5911 info@hokkaido-ia.jp